

Always there to help you

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

BDP3480



User manual	9	49	دليل المستخدم
Manual do utilizador	29	65	دفترچه راهنمای کاربر

PHILIPS

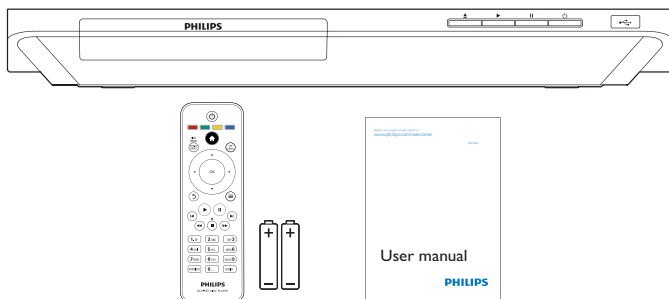


EN Before you connect this Blu-ray disc/ DVD player, read and understand all accompanying instructions.

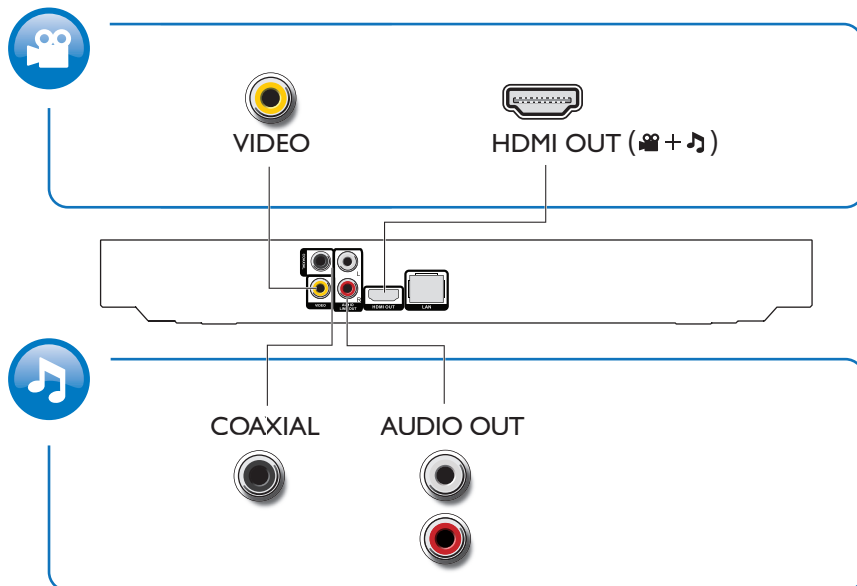
PT Antes de ligar este leitor de discos Blu-ray/DVD, leia e compreenda todas as instruções que o acompanham.

AR قبل توصيل مشغّل أقراص DVD وBlu-ray هذا، اقرأ كافة الإرشادات المرفقة به وافهمها.

FA قبل از متصل کردن این دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD، کلیه دستورالعمل های ارائه شده همراه با دستگاه را مطالعه نمایید.



1



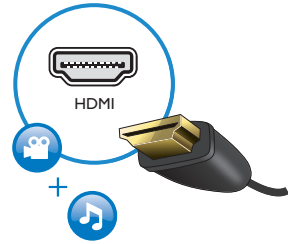
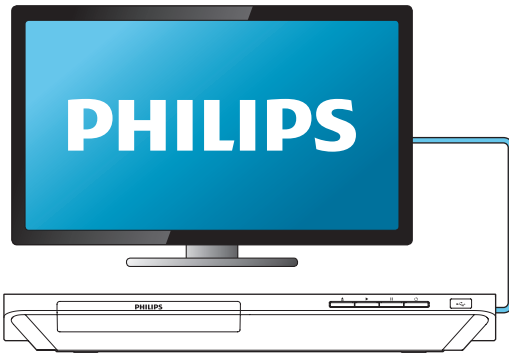
2



1 HDMI



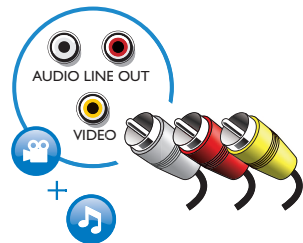
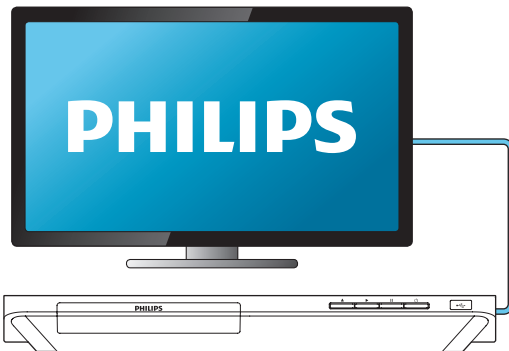
☒ HDMI ☐ VIDEO ☐ COAXIAL ☐ AUDIO LINE OUT



2 VIDEO+AUDIO LINE OUT

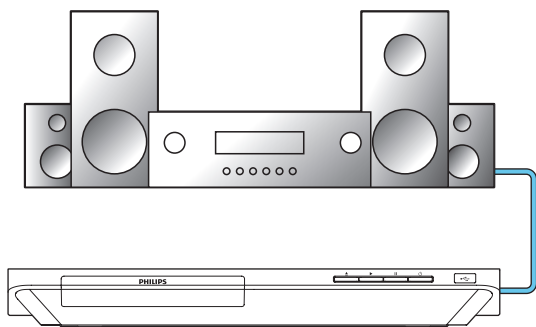


☐ HDMI ☒ VIDEO ☐ COAXIAL ☒ AUDIO LINE OUT



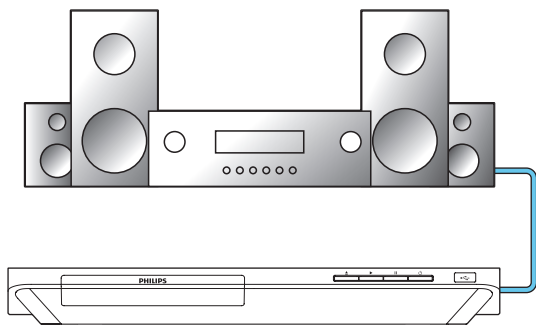
3 COAXIAL

○HDMI ○VIDEO ●COAXIAL ○AUDIO LINE OUT

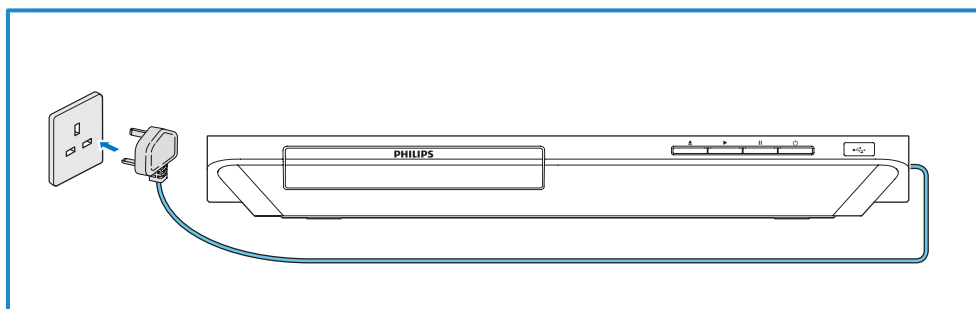


4 AUDIO LINE OUT

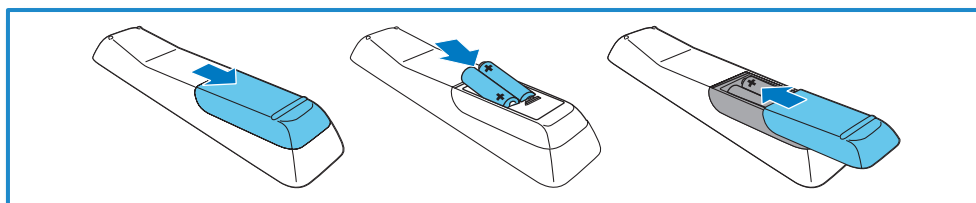
○HDMI ○VIDEO ○COAXIAL ●AUDIO LINE OUT



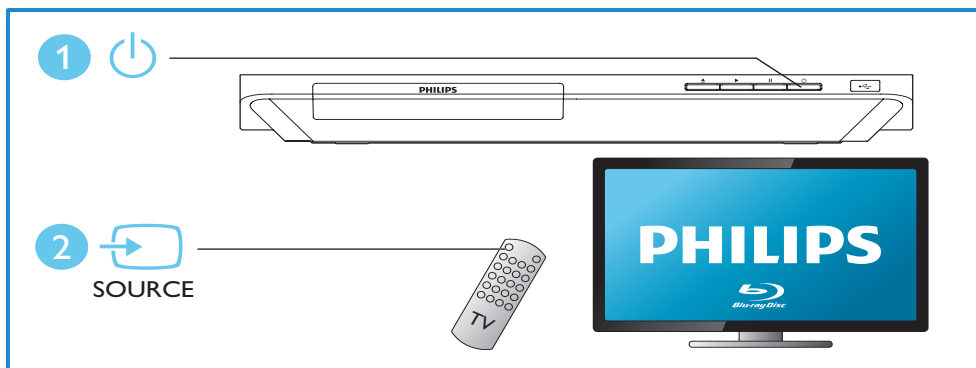
3



4

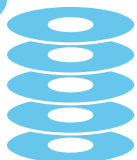


5



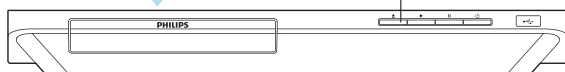


2



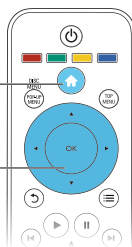
BD
BD 3D
DVD/VCD/CD
DivX Plus HD/MKV
MP3 / JPEG

1



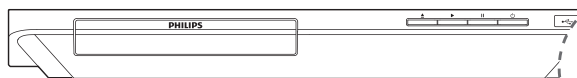
3

4



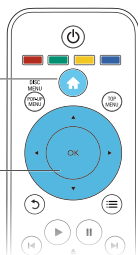
USB

1



2

3

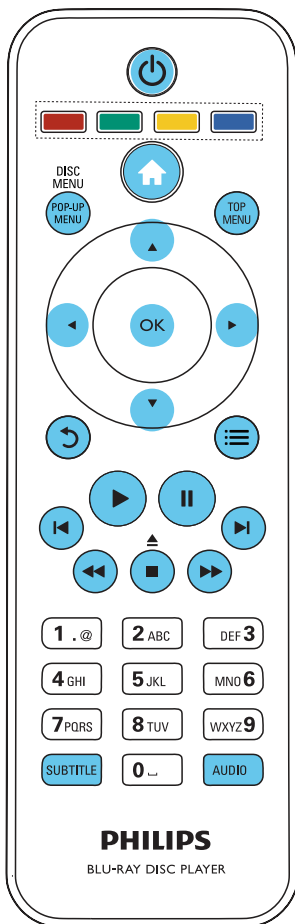


فهرست مطالب

1	اتصال و پخش	2
2	استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD	66
	کنترل پخش دستگاه	66
	گزینه های فیلم، صدا و تصویر	67
	فیلم های DivX	68
	پخش نمایش اسلاید با موسیقی	69
	BonusView در Blu-ray	69
	BD-Live در Blu-ray	69
	پخش فیلم سه بعدی در Blu-ray	69
	تنظیم و راه اندازی شبکه	70
	مرور رایانه از طریق DLNA	70
	از خدمات اینترنتی لذت ببرید	71
	رسانه جریانی در دستگاه Android	71
	کنترل با تلفن هوشمند	71
	استفاده از Philips EasyLink	72
3	تغییر تنظیمات	72
	تصویر	72
	صدا	73
	شبکه (نصب، وضعیت...)	37
	تنظیم دخواه (زبان ها، کنترل والدین...)	37
	گزینه های پیشرفته (پاک کردن حافظه...)	47
4	به روزآوری نرم افزار	75
	به روزآوری نرم افزار از طریق اینترنت	75
	به روزآوری نرم افزار از طریق USB	75
5	مشخصات	76
6	عیب یابی	77
7	اطلاعیه مهم و ایمنی	79

2 استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD

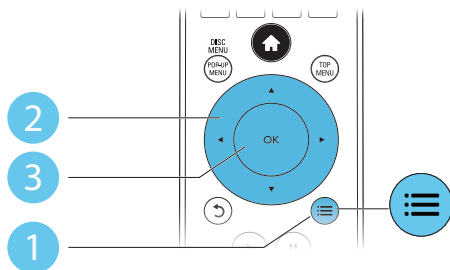
به دنیای محصولات Philips خوش آمدید. به شما برای خرید این محصول تبریک می‌گوییم! برای استفاده بهینه از خدمات پس از فروش Philips، (به عنوان مثال ارتقای نرم افزار محصول)، دستگاه خود را در سایت www.philips.com/welcome ثبت نام کنید.



در حین پخش دکمه های زیر را فشار دهید و دستگاه را کنترل نمایید.

دکمه	عملکرد
	دستگاه را روشن کنید یا به حالت آماده به کار بروید.
	به منوی اصلی بروید.
	پخش را متوقف کنید. (بیشتر از 4 ثانیه) فشار داده و نگهدارید تا محفظه دیسک باز و بسته شود.

گزینه های فیلم



در حین پخش فیلم به گزینه های بیشتر دسترسی داشته باشید.

- [Audio Language]: یک زبان صوتی انتخاب کنید.
- [Subtitle Language]: زبان زیرنویس را انتخاب کنید.
- [Subtitle Shift]: محل قرار گرفتن زیرنویس در صفحه را تغییر دهید. برای تغییر محل قرار گرفتن زیرنویس. ▲ ▼ را فشار دهید.
- [Info]: اطلاعات پخش را نمایش دهید.
- [Character Set]: یک مجموعه نویسه که از زیرنویس فیلم DivX پشتیبانی می کند انتخاب نمایید (فقط برای فیلم های DivX).
- [Time Search]: با استفاده از دکمه های عددی در کنترل راه دور به یک زمان خاص در فیلم بروید.
- [2nd Audio Language]: زبان صوتی دوم را انتخاب کنید (فقط در دیسک های Blu-ray که از BonusView پشتیبانی می کنند).
- [2nd Subtitle Language]: زبان زیرنویس دوم را انتخاب کنید (فقط در دیسک های Blu-ray که از BonusView پشتیبانی می کنند).
- [Titles]: یک عنوان انتخاب کنید.
- [Chapters]: یک بخش انتخاب کنید.
- [Angle List]: یک زاویه دوربین انتخاب کنید.
- [Menus]: یک منوی دیسک انتخاب کنید.
- [PIP Selection]: یک پنجره تصویر در تصویر نمایش دهید (فقط در دیسک های Blu-ray که از BonusView پشتیبانی می کنند).
- [Zoom]: روی یک تصویر ویدیویی زوم کنید. ◀ ▶ را فشار دهید و یک عامل زوم انتخاب کنید.
- [Repeat]: یک بخش یا عنوان را تکرار کنید.
- [Repeat A-B]: دو نقطه در یک بخش را برای تکرار پخش علامت بزنید یا حالت تکرار را خاموش کنید.
- [Picture Settings]: یک تنظیم رنگ از پیش تعیین شده انتخاب کنید.

II

پخش را موقتاً متوقف کنید.
مکرراً فشار دهید تا قاب ها یکی یکی و آهسته به جلو حرکت کنند.

▶ پخش را شروع یا از سرگیری کنید.

⏮ / ⏭ به فایل. پخش. آهنگ قبل یا بعد بروید.

⏮ / ⏭ سریع به جلو یا عقب ببرید.

چند بار فشار دهید تا سرعت حرکت تغییر کند.

II را یک بار فشار دهید و سپس ▶▶ را فشار دهید تا جلو رفتن کند شود.

AUDIO کانال یا زبان صوتی را انتخاب کنید.

SUBTITLE زبان زیرنویس را انتخاب کنید.

DISC MENU به منوی دیسک بروید یا از آن خارج شوید.

POP-UP / MENU

TOP MENU به منوی اصلی دیسک فیلم دسترسی پیدا کنید.

دکمه های رنگی کارها یا گزینه های دیسک های Blu-ray را انتخاب کنید.

◀ ▶ ▲ ▼ در منوها حرکت کنید.

در حین نمایش اسلاید. برای چرخاندن تصویر در جهت یا خلاف جهت عقربه های ساعت. ▲ ▼ را فشار دهید.

OK یک انتخاب یا ورودی را تایید کنید.

↶ به منوی نمایش قبلی برگردید.

⋮ در حین پخش به گزینه های بیشتری دسترسی داشته باشید.

دکمه های حرفی موردی را برای پخش انتخاب کنید.
مقادیر را وارد کنید.
از طریق ورودی SMS. حروف را وارد کنید.

گزینه های فیلم، صدا و تصویر

گزینه های بیشتری برای پخش تصویر یا فیلم از دیسک یا دستگاه ذخیره USB وجود دارد.

فیلم های DivX

می توانید فیلم های DivX را از روی دیسک، دستگاه ذخیره USB یا یک فروشگاه فیلم آنلاین پخش کنید (به "اجاره کردن ویدیوهای آنلاین" مراجعه کنید).

کد VOD مربوط به DivX

- قبل از خرید فیلم های DivX و پخش کردن آن ها در این دستگاه پخش، دستگاه پخش را با استفاده از کد DivX VOD در وب سایت www.divx.com ثبت نام کنید.

- نمایش کد DivX VOD: ⬆ را فشار دهید و [Setup] < [Advanced] < [DivX VOD Code] را انتخاب کنید.

زیرنویس های DivX

- SUBTITLE را فشار داده و یک زبان انتخاب کنید.
- اگر زیرنویس درست نمایش داده نمی شود، مجموعه نویسه هایی که از زیرنویس DivX پشتیبانی می کنند را تغییر دهید. انتخاب یک مجموعه نویسه: ⋮ را فشار دهید و [Character set] را انتخاب کنید.

مجموعه نویسه ها	زبان ها
[Standard]	انگلیسی، آلبانیایی، دانمارکی، هلندی، فنلاندی، فرانسوی، اسکاتلندی، آلمانی، ایتالیایی، کردی (لاتین)، نروژی، پرتغالی، اسپانیایی، سوئدی و ترکی
[Central] [Europe]	آلبانیایی، کروات، چکی، هلندی، انگلیسی، آلمانی، مجارستانی، ایرلندی، لهستانی، رومانیایی، اسلواک، اسلوانی و صربی
[Cyrillic]	بلغاری، بلاروسی، انگلیسی، مقدونی، ملداوی، روسی، صربی و اوکراینی
[Greek]	یونانی
[Baltic]	شمال اروپا

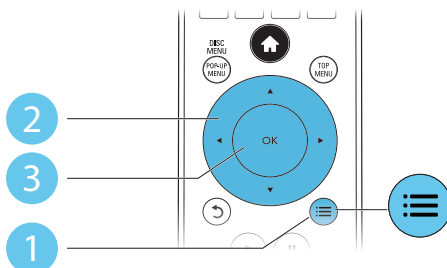
توجه

- برای پخش فایل های محافظت شده DivX DRM از یک دستگاه USB یا فروشگاه فیلم آنلاین، این دستگاه پخش را از طریق HDMI به تلویزیون وصل کنید.
- برای استفاده از زیرنویس ها، بررسی کنید فایل زیرنویس همان نام فایل فیلم DivX را داشته باشد. برای مثال، اگر فایل فیلم DivX با نام "movie.avi" باشد، فایل زیرنویس را با نام "movie.srt" یا "movie.sub" ذخیره کنید.
- این دستگاه پخش می تواند فایل های زیرنویس را با فرمت های زیر پخش کند: sml، srt، sub، txt، ssa.



- گزینه های فیلم موجود به منبع ویدیویی بستگی دارند.

گزینه های تصویر



در حین نمایش اسلاید به گزینه های بیشتر دسترسی داشته باشید.

- [Rotate +90]: یک تصویر را 90 درجه در جهت عقربه های ساعت بچرخانید.
- [Rotate -90]: یک تصویر را 90 درجه در خلاف جهت عقربه های ساعت بچرخانید.
- [Zoom]: روی یک تصویر زوم کنید. ⬅ ➡ را فشار دهید و یک عامل زوم انتخاب کنید.
- [Info]: اطلاعات تصویر را نمایش دهید.
- [Duration per slide]: فاصله زمانی نمایش را در نمایش اسلاید تنظیم کنید.
- [Slide Animation]: یک جلوه تعویض صفحه در نمایش اسلاید انتخاب کنید.
- [Picture Settings]: یک تنظیم رنگ از پیش تعیین شده انتخاب کنید.
- [Repeat]: یک پوشه انتخابی را تکرار کنید.

گزینه های صوتی



- ⋮ را چند بار فشار دهید تا گزینه های زیر انجام شود.
- آهنگ فعلی تکرار شود.
- همه آهنگ های روی دیسک یا پوشه را تکرار کنید.
- آهنگ های صوتی را به صورت تصادفی پخش کنید.
- حالت تکرار را خاموش کنید.

پخش نمایش اسلاید با موسیقی

موسیقی و تصاویر را همزمان پخش کنید تا یک نمایش اسلاید با موسیقی داشته باشید.

- 1 از یک دیسک یا دستگاه USB متصل، فایل موسیقی را پخش کنید.
- 2 را فشار دهید و به پوشه عکس ها بروید.
- 3 از همان دیسک یا دستگاه USB، یک تصویر انتخاب کرده و OK را فشار دهید تا نمایش اسلاید آغاز شود.
- 4 را فشار دهید تا نمایش اسلاید متوقف شود.
- 5 را دوباره فشار دهید تا پخش موسیقی متوقف شود.

BonusView در Blu-ray

محتوای خاص (از جمله گزارش رویداد) را در یک پنجره نمایش کوچک مشاهده کنید.
این ویژگی فقط برای دیسک های Blu-ray سازگار با BonusView (با عنوان تصویر در تصویر نیز خوانده می شود) کاربرد دارد.

- 1 در حین پخش، را فشار دهید.
لـ منوی گزینه ها نمایش داده می شود.
- 2 [PIP selection] < [PIP] را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.
لـ گزینه های PIP [1]/[2] به محتوای فیلم بستگی دارند.
- لـ پنجره دوم فیلم نمایش داده می شود.
- 3 [2nd audio language] یا [2nd Subtitle] را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.

BD-Live در Blu-ray

به سرویس های آنلاین از جمله تبلیغ فیلم ها، بازی ها، آهنگ های رنگ و سایر محتویات دسترسی داشته باشید.
این ویژگی فقط در دیسک های Blu-ray که BD-Live در آن ها فعال است، کاربرد دارد.

- 1 اتصال اینترنت را برقرار کرده و یک شبکه تنظیم و راه اندازی کنید (به "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).

2

یک دستگاه ذخیره USB را به محل اتصال (USB) در دستگاه پخش وصل کنید.

- از دستگاه ذخیره USB برای ذخیره محتوای بارگیری شده BD-Live استفاده می شود.
- اگر این دستگاه پخش را با یک آداپتور Wi-Fi USB (جداگانه به فروش می رسد) به اینترنت وصل می کنید، یک رابط USB (عرضه نشده است) را به این دستگاه پخش وصل کنید تا چند پورت USB در دسترس داشته باشید.
- برای حذف موارد از قبل بارگیری شده BD-Live از دستگاه ذخیره USB جهت آزاد کردن حافظه، را فشار داده و [Setup] < [Advanced] < [Clear memory] را انتخاب کنید.

3

دیسکی که BD-Live در آن فعال شده است را پخش کنید.

4

در منوی دیسک، نماد BD-Live را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.

لـ BD-Live شروع به لود شدن می کند. زمان لود شدن به دیسک و اتصال اینترنت بستگی دارد.

5

در رابط BD-Live، موردی را برای دسترسی انتخاب کنید.

توجه

- سرویس های BD-Live در دیسک ها و کشورهای مختلف متفاوت است.
- وقتی BD-Live را انتخاب می کنید، داده های روی دیسک و این دستگاه پخش توسط ارائه دهنده محتوا قابل دسترسی هستند
- از یک دستگاه ذخیره USB با فضای آزاد حداقل 1 گیگابایت برای ذخیره موارد بارگیری شده استفاده کنید.
- اگر از رابط USB در دستگاه پخش استفاده می کنید، بار رابط USB را با تعداد زیادی دستگاه USB سنگین نکنید چون ممکن است نیروی USB کافی نباشد.

پخش فیلم سه بعدی در Blu-ray

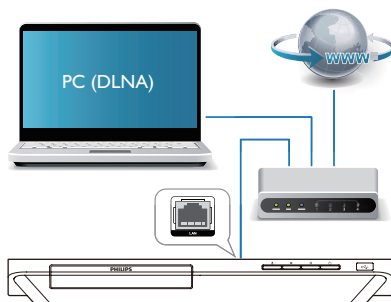
موارد مورد نیاز

- یک تلویزیون سازگار سه بعدی
- دستگاه پخش متصل به تلویزیون از طریق HDMI
- عینک سه بعدی سازگار با تلویزیون
- دیسک 3D Blu-ray
- 1 مطمئن شوید که خروجی سه بعدی روشن باشد: را فشار داده و [Setup] < [Video] < [Watch 3D] < [video] < [Auto] را انتخاب کنید.
- 2 فیلم سه بعدی را در Blu-ray پخش کنید.

- عینک سه بعدی را برای جلوه های سه بعدی بزنید.
- برای پخش فیلم سه بعدی در حالت دو بعدی، خروجی Blu-ray 3D را خاموش کنید (🏠)
- را فشار دهید و [Setup] < [Video] < [Watch 3D video] < [Off] را انتخاب کنید).

تنظیم و راه اندازی شبکه

- برای دسترسی به خدمات زیر، این دستگاه پخش را به یک شبکه رایانه ای و اینترنت وصل کنید:
- مرور رایانه (DLNA): عکس ها، موسیقی و فایل های ویدیویی جریان را به خود را پخش کنید.
- خدمات اینترنتی: به خدمات اینترنتی شامل فروشگاه های تصاویر، موسیقی و فیلم دسترسی داشته باشید.
- به روزآوری نرم افزار: نرم افزار این دستگاه پخش را از طریق اینترنت به روز نمایید.
- BD-Live: به ویژگی های آنلاین دسترسی داشته باشید (مربوط به دیسک های Blu-ray که BD-Live در آن ها فعال است).
- 1 این دستگاه پخش را از طریق اتصال سیم دار (اترنت) یا اتصال بی سیم به یک شبکه رایانه ای و اینترنت متصل کنید.
- برای اتصال بی سیم، کابل شبکه (آرانه نشده است) را به پورت LAN مربوطه در پشت این دستگاه پخش متصل کنید.



نصب شبکه را انجام دهید.

- 1 🏠 را فشار دهید.
- 2 [Setup] را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.
- 3 [Network] < [Network installation] را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.
- 4 دستورالعمل های روی صفحه تلویزیون را دنبال کرده و نصب را کامل کنید.

احتیاط

- پیش از اتصال به شبکه، با نحوه عملکرد مسیریاب شبکه، نرم افزار سرور رسانه ای DLNA و اصول شبکه سازی آشنا شوید. در صورت لزوم اسناد ارائه شده همراه با قطعات شبکه را مطالعه نمایید. Philips در قبال مفقود شدن، آسیب دیدگی یا خراب شدن داده ها مسئولیتی نمی پذیرد.

مرور رایانه از طریق DLNA

- با این دستگاه پخش می توانید فیلم، موسیقی و عکس را از یک رایانه در تلویزیون به صورت جریانی پخش کنید. قبل از شروع به کار
- در رایانه، یک برنامه سرور رسانه ای سازگار با DLNA (مثلا Windows Media Player 11) نصب کنید.
- در رایانه، اشتراک گذاری رسانه ها و اشتراک گذاری فایل را فعال کنید (به اسناد "راهنما" در برنامه سرور رسانه ها مراجعه کنید)

این دستگاه پخش و رایانه را در یک شبکه خانگی متصل کنید (به "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).

- برای کیفیت بهتر فیلم، در صورت امکان از اتصال شبکه سیم دار استفاده نمایید.
- 🏠 را فشار دهید.
- منوی اصلی در صفحه تلویزیون نمایش داده می شود.

[browse PC] را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.

- یک مرورگر محتوا نشان داده می شود.
- یک فایل را انتخاب کنید و OK را برای پخش فشار دهید.
- با استفاده از کنترل راه دور، پخش را کنترل کنید.

از خدمات اینترنتی لذت ببرید

با این دستگاه پخش می‌توانید به خدمات آنلاین از جمله فیلم‌ها، تصاویر و موسیقی دسترسی داشته باشید.

موارد مورد نیاز این دستگاه پخش را به اینترنت وصل کنید. (به "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).

1 ▶ را فشار دهید.

- 2 یک سرویس را انتخاب کرده و OK را فشار دهید.
- [Netflix]: یک سرویس اشتراک آنلاین شامل فیلم‌های جریانی و سریال‌های تلویزیون در اینترنت
- [YouTube]: یک سرویس اشتراک گذاری فیلم
- [Picasa]: یک آلبوم عکس آنلاین
- [AccuWeather]: یک سرویس جهانی آنلاین پیش‌بینی وضع هوا

1 دستورالعمل‌های روی صفحه را دنبال کنید و با کنترل راه دور از این خدمات لذت ببرید.

عملکرد	دکمه/عملکرد
یک سرویس یا گزینه انتخاب کنید.	◀▶▼▲
انتخاب را تایید کنید.	OK
به صفحه قبل برگردید یا متن ورودی را حذف نمایید.	↶
به صفحه اصلی برگردید.	⬆

رسانه جریانی در دستگاه Android

با Philips SimplyShare می‌توانید از طریق این دستگاه پخش فایل‌های رسانه‌ای جریانی را از یک دستگاه Android در تلویزیون پخش کنید. برای جزئیات بیشتر از www.philips.com/support بازدید کنید

کنترل با تلفن هوشمند

از یک تلفن هوشمند برای مرور، کنترل و پخش فایل‌های رسانه‌ای از این دستگاه پخش استفاده کنید.

- موارد مورد نیاز
- یک iPhone (iOS 3.1.3) یا بالاتر یا دستگاه Android (Android 2.1) و بالاتر

- در تلفن هوشمند، برنامه Philips MyRemote را بارگیری کنید
- برای iPhone، برنامه را در App Store جستجو کنید
- برای دستگاه Android، برنامه را در Android Market جستجو کنید

قبل از شروع به کار

- دستگاه پخش را به یک شبکه خانگی وصل کنید (به "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- تلفن هوشمند را به همان شبکه خانگی وصل کنید (برای جزئیات بیشتر به راهنمای کاربر تلفن هوشمند مراجعه کنید).
- روشن کردن دستگاه پخش

کنترل دستگاه پخش

از یک تلفن هوشمند برای مرور، کنترل و پخش فایل‌های رسانه‌ای از این دستگاه پخش استفاده کنید.

1 یک دیسک داده یا دستگاه ذخیره USB در این دستگاه پخش وارد کنید.

2 در تلفن هوشمند، از صفحه اصلی، روی نماد MyRemote ضربه بزنید.

۱- نام این دستگاه پخش در تلفن هوشمند نمایش داده می‌شود.

3 این دستگاه پخش را از صفحه تلفن هوشمند انتخاب کنید.

۱- تلفن هوشمندی که به عنوان یک کنترل راه دور مجازی استفاده شده است، فعال می‌شود.

4 در تلفن هوشمند، روی زبانه Media (رسانه) ضربه بزنید و سپس دیسک یا منبع USB را انتخاب کنید. ۱- پوشه‌های موجود در دیسک داده‌ها یا دستگاه ذخیره USB نمایش داده می‌شود.

5 پوشه‌ای را باز کرده و یک فایل را برای پخش انتخاب کنید.

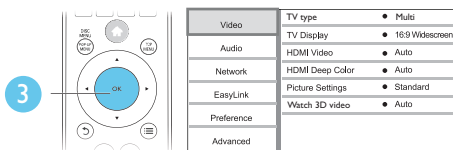
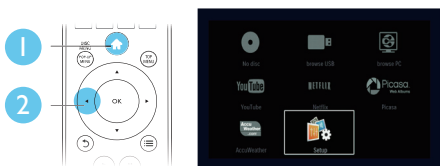
- برای دسترسی به کنترل راه دور، به صفحه قبلی تلفن هوشمند برگردید. و سپس روی زبانه Remote (راه دور) ضربه بزنید. فقط دکمه‌های کنترل مربوطه فعال هستند.

6 برای کنترل پخش، روی دکمه‌های کنترل در تلفن هوشمند ضربه بزنید.

- برای دسترسی به دکمه‌های کنترل بیشتر، انگشت خود را روی صفحه از چپ به راست بکشید.
- برای خروج از برنامه، دکمه اصلی روی تلفن هوشمند را فشار دهید.

3 تغییر تنظیمات

در این بخش می توانید تنظیمات دستگاه پخش را تغییر دهید.



توجه

- تغییر منویی که خاکستری شده است ممکن نیست.
- برای بازگشت به منوی قبلی، را فشار دهید. برای خروج از منو، را فشار دهید.

تصویر

1 را فشار دهید.

2 برای دسترسی به گزینه های تنظیم ویدئو. [Setup]

< [Video] را انتخاب کنید.

• [TV type]: یک سیستم رنگ متناسب با تلویزیون انتخاب کنید.

• [TV display]: یک فرمت نمایش تصویر برای جا دادن تصویر در صفحه نمایش تلویزیون انتخاب کنید.

• [HDMI video]: یک دقت تصویر فیلم HDMI انتخاب کنید.

• [HDMI Deep Color]: اگر محتوای ویدیویی با

عمق رنگ بالا ضبط شده باشد و تلویزیون از این

ویژگی پشتیبانی می کند. می توانید رنگ ها را با

سایه ها و ته رنگ بیشتر نمایش دهید.

استفاده از Philips EasyLink

این دستگاه پخش از Philips EasyLink مورد استفاده HDMI CEC (کنترل برق مصرف کننده). پشتیبانی می کند. می توانید از یک کنترل راه دور برای کنترل دستگاه های سازگار با EasyLink متصل از طریق HDMI استفاده نمایید. Philips قابلیت برقراری ارتباط با همه دستگاه های HDMI CEC را 100 درصد تضمین می کند.

1 دستگاه های سازگار با HDMI CEC را از طریق HDMI متصل کرده و عملکردهای HDMI CEC را در تلویزیون و دستگاه های متصل دیگر روشن کنید (برای جزئیات بیشتر به راهنمای کاربر تلویزیون یا دستگاه های دیگر مراجعه کنید).

2 را فشار دهید.

3 [EasyLink] < [Setup] را انتخاب کنید.

4 [On] را در گزینه های زیر انتخاب کنید: [EasyLink] [One Touch Play] و [One Touch Standby].

ل عملکرد EasyLink روشن می شود.

پخش با یک لمس

► در حالی که یک دیسک فیلم در محفظه دیسک است. را فشار دهید تا تلویزیون از حالت آماده به کار خارج شود و سپس دیسک را پخش کنید.

آماده به کار با یک لمس

وقتی یک دستگاه متصل (مثلا تلویزیون) با کنترل راه دور خود در حالت آماده به کار قرار داده می شود. این دستگاه پخش نیز به طور خودکار در حالت آماده به کار قرار می گیرد.

- [Picture settings]: یک تنظیم رنگ از پیش تعیین شده انتخاب کنید.
- [Watch 3D video]: در حین پخش یک دیسک Blu-ray 3D، این گزینه را روی خروجی سه بعدی یا دو بعدی تنظیم کنید. دستگاه پخش باید از طریق HDMI به یک تلویزیون سه بعدی متصل باشد.

توجه

- اگر تنظیم را تغییر می دهید. مطمئن شوید تلویزیون از تنظیم جدید پشتیبانی کند.
- برای تنظیمات مربوط به HDMI، تلویزیون باید از طریق HDMI متصل شده باشد.
- برای اتصال ترکیبی (از طریق رابط VIDEO)، یک دقت تصویر 480i/576i یا 480p/576p در قسمت [HDMI video] انتخاب کرده و خروجی ویدیو را فعال کنید.

شبکه (نصب، وضعیت...)

- 1 را فشار دهید.
 - 2 برای دسترسی به گزینه های تنظیم شبکه، [Setup] < [Network] را انتخاب کنید.
- [Network installation]: برای آن که شبکه کار کند باید نصب را به صورت سیم دار یا بی سیم انجام دهید.
 - [View network settings]: وضعیت فعلی شبکه را نمایش دهید.
 - [View wireless settings]: وضعیت فعلی Wi-Fi را نمایش دهید.
 - [Name your Product]: نام این دستگاه پخش را تغییر دهید تا در یک شبکه خانگی قابل تشخیص باشد.

تنظیم دلخواه (زبان ها، کنترل والدین...)

- 1 را فشار دهید.
 - 2 برای دسترسی به گزینه های تنظیم دلخواه، [Setup] < [Preference] را انتخاب کنید.
- [Menu language]: یک زبان منوی نمایش برای روی صفحه انتخاب کنید.
 - [Audio]: یک زبان صوتی برای فیلم انتخاب کنید.
 - [Subtitle]: یک زبان زیرنویس برای فیلم انتخاب کنید.
 - [Disc Menu]: یک زبان منو برای دیسک فیلم انتخاب کنید.
 - [Parental Control]: دسترسی به دیسک هایی که با درجه بندی کدگذاری شده اند را محدود کنید.
 - برای دسترسی به گزینه های محدودیت، "0000" را وارد کنید. برای پخش همه دیسک ها بدون در نظر گرفتن رتبه آن ها، سطح "8" را انتخاب کنید.
 - [Screen Saver]: حالت محافظ صفحه را فعال یا غیرفعال کنید. اگر محافظ صفحه فعال باشد، صفحه نمایش بعد از 10 دقیقه فعال نبودن (برای مثال در حالت مکث یا توقف)، وارد حالت غیرفعال می شود.

صدا

- 1 را فشار دهید.
 - 2 برای دسترسی به گزینه های تنظیم صدا، [Setup] < [Audio] را انتخاب کنید.
- [Night Mode]: صدای پویای کامل یا صامت انتخاب کنید. حالت شب صدای بلند را کاهش داده و میزان صدای آرام (مثل سخنرانی) را افزایش می دهد.
 - [HDMI Audio]: یک فرمت صوتی HDMI برای زمانی که این دستگاه پخش از طریق HDMI متصل می شود، تنظیم کنید.
 - [Digital Audio]: یک فرمت صوتی برای خروجی صدا در هنگامی که دستگاه پخش از طریق یک اتصال دیجیتال (هم محور) متصل می شود، انتخاب نمایید.
 - [PCM Downsampling]: نرخ نمونه خروجی صدای PCM را برای زمانی که این دستگاه پخش از طریق یک اتصال دیجیتال (هم محور) متصل می شود، تنظیم نمایید.

توجه

- برای تنظیمات مربوط به HDMI، تلویزیون باید از طریق HDMI متصل شده باشد.
- حالت شب فقط برای دیسک های Blu-ray و DVD ها با کد Dolby موجود است.

- **[Auto Subtitle Shift]:** تغییر وضعیت زیرنویس را فعال یا غیرفعال کنید. اگر این گزینه فعال باشد، محل قرار گرفتن زیرنویس به طور خودکار متناسب با صفحه تلویزیون تغییر می کند (این ویژگی فقط در برخی از تلویزیون های Philips کار می کند).
- **[Change Password]:** یک رمز ورود برای پخش دیسک محدود شده تنظیم کنید یا تغییر دهید. اگر رمز ورود ندارید یا رمز ورود خود را فراموش کرده اید، "0000" را وارد کنید.
- **[Display Panel]:** روشنایی صفحه نمایش دستگاه پخش را تغییر دهید.
- **[Auto Standby]:** آماده به کار خودکار را فعال یا غیرفعال کنید. اگر آماده به کار فعال باشد، دستگاه پخش بعد از 30 دقیقه غیرفعال بودن (مثلا در حالت مکث یا توقف) وارد حالت آماده به کار می شود.
- **[Fast wake up]:** دستگاه پخش را فعال یا غیرفعال کنید تا سریع تر از حالت آماده به کار خارج شود. اگر شروع به کار فوری خاموش باشد، نیروی کمتری در حالت آماده به کار مصرف می شود.
- **[VCD PBC]:** منوی محتوای VCD و SVCD را نمایش دهید یا از آن رد شوید.

توجه

- اگر زبان برگزیده شما در بین زبان های دیسک، صدا یا زیرنویس موجود نیست، می توانید [Other] را از گزینه های منو انتخاب کرده و کد زبان 4 رقمی که در پشت این دفترچه راهنما یافت می شود را وارد کنید.
- اگر زبانی را انتخاب کنید که در دیسک موجود نیست، این دستگاه پخش از زبان پیش فرض دیسک استفاده می کند.

گزینه های پیشرفته (پاک کردن حافظه...)

1. ⬆️ را فشار دهید.

2. برای دسترسی به گزینه های تنظیم پیشرفته.

[Setup] < [Advanced] را انتخاب کنید.

- **[BD-Live security]:** دسترسی به BD-Live را

مجاز یا غیرمجاز کنید (فقط برای دیسک های BD-Live

غیرجاری و ایجاد شده توسط کاربر).

- **[Downmix mode]:** خروجی صدای استریو 2

کاناله را کنترل کنید.

- **[Software update]:** انتخاب کنید که نرم افزار از

یک شبکه به روزآوری شود یا از دستگاه ذخیره USB.

- **[Clear memory]:** بارگیری قبلی BD-Live را

در دستگاه ذخیره USB حذف کنید. یک پوشه

"BUDA" به طور خودکار ایجاد می شود تا بارگیری

BD-Live در آن ذخیره شود.

- **[DivX® VOD Code]:** کد ثبت نام یا کد لغو ثبت

نام DivX® را برای این دستگاه پخش نمایش دهید.

- **[Netfix ESN]:** ESN (شماره سریال الکترونیکی)

این دستگاه پخش را نمایش دهید.

- **[Deactivation]:** فعال سازی Netflix را در این

دستگاه پخش لغو کنید.

- **[Version information]:** نسخه نرم افزار این

دستگاه پخش را نمایش دهید.

- **[Restore default settings]:** تنظیمات این

دستگاه پخش به جز رمز ورود و سطح کنترل والدین


را به تنظیمات پیش فرض کارخانه برگردانید.

توجه


- دسترسی به اینترنت را در دیسک های Blu-ray غیرجاری نمی توانید محدود کنید.
- قبل از خرید ویدیوهای DivX و پخش کردن آن ها در این دستگاه پخش، دستگاه پخش را با کد DivXVOD در وب سایت www.divx.com ثبت نام کنید.

4 به روزآوری نرم افزار



قبل از به روزآوری نرم افزار این دستگاه، نسخه فعلی نرم افزار را بررسی کنید:

-  را فشار داده و [Setup] < [Advanced] < [Version information] را انتخاب کنید و OK را فشار دهید.

به روزآوری نرم افزار از طریق اینترنت

- 1 دستگاه پخش را به اینترنت وصل کنید (به "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
 - 2  را فشار داده و [Setup] را انتخاب کنید.
 - 3 [Advanced] < [Software update] < [Network] را انتخاب کنید.
 - 4 اگر یک رسانه به روز شناسایی شود، به شما اعلام می شود به روزآوری را انجام دهید.
- برای به روزآوری نرم افزار، دستورالعمل های روی صفحه تلویزیون را دنبال کنید.
- وقتی به روزآوری انجام شد، این دستگاه پخش به طور خودکار خاموش و دوباره روشن می شود.

به روزآوری نرم افزار از طریق USB

- 1 جدیدترین نسخه نرم افزار را در www.philips.com/support بررسی کنید.
 - مدل خود را جستجو کرده و روی "نرم افزار و درایورها" کلیک کنید.
- 2 نرم افزار را در یک دستگاه ذخیره USB بارگیری کنید.
 - ① نسخه بارگیری شده را از حالت فشرده خارج کنید و بررسی کنید که نام پوشه باز شده "UPG_ALL" باشد.
 - ② پوشه "UPG_ALL" را در دایرکتوری اصلی قرار دهید.
- 3 دستگاه ذخیره USB را به محل اتصال  (USB) دستگاه پخش وصل کنید.
- 4  را فشار داده و [Setup] را انتخاب کنید.
- 5 [Advanced] < [Software update] < [USB] را انتخاب کنید.

- اگر یک رسانه به روز شناسایی شود، به شما اعلام می شود به روزآوری را انجام دهید.

6

برای به روزآوری نرم افزار، دستورالعمل های روی صفحه تلویزیون را دنبال کنید.

- وقتی به روزآوری انجام شد، این دستگاه پخش به طور خودکار خاموش و دوباره روشن می شود.

احتیاط



- وقتی به روزآوری نرم افزار در حال انجام است، دستگاه را خاموش نکرده یا دستگاه پخش USB را خارج نکنید زیرا ممکن است به دستگاه پخش آسیب وارد شود.



5 مشخصات

توجه

• مشخصات ممکن است بدون اطلاع قبلی تغییر کنند

کد منطقه

این دستگاه پخش دیسک های با کدهای منطقه ای زیر را پخش می کند.

DVD	Blu-ray	کشورها
		اروپا، انگلیس

رسانه های قابل پخش

- BD-Video, BD 3D
- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, (Dual Layer) DVD+R/-R DL
- VCD/SCVD
- Audio CD, CD-R/CD-RW, رسانه های MP3
- رسانه های WMA, فایل های JPEG
- رسانه های DivX Plus HD/(Ultra) DivX, رسانه های MKV
- دستگاه USB

فرمت فایل

- فیلم: avi, divx, mp4, mkv
- صدا: mp3, wma, wav
- تصویر: jpg, gif, png

فیلم

- سیستم سیگنال: PAL / NTSC
- خروجی ویدیوی ترکیبی: 1 Vp-p (75 اهم)
- خروجی, HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p, 1080p/24Hz

صدا

- خروجی آنالوگ 2 کاناله
- صدای جلو چپ و راست: 2 Vrms (< 1 کیلو اهم)
- خروجی دیجیتال: 0.5 Vp-p (75 اهم)
- هم محور
- خروجی HDMI
- فرکانس نمونه: 48 کیلوهرتز
- 32 MP3 کیلوهرتز, 44.1 کیلوهرتز
- 44.1 WMA کیلوهرتز, 48 کیلوهرتز

• نرخ بیتی ثابت:

- 112 MP3: کیلوبیت/ثانیه - 320 کیلوبیت/ثانیه
- 48 WMA: کیلوبیت/ثانیه - 192 کیلوبیت/ثانیه

USB

- سازگاری: (2.0) Hi-Speed USB
- کلاس پشتیبانی: USB Mass Storage Class
- سیستم فایل: FAT16, FAT32
- پورت USB: 5 ولت, 500 میلی آمپر (برای هر پورت)
- پشتیبانی از HDD (درایو دیسک سخت): ممکن است یک منبع نیروی خارجی مورد نیاز باشد.

بدنه اصلی

- منبع نیرو: 220-240 ولت, ~ 50-60 هرتز
- مصرف نیرو: 10 وات
- مصرف نیرو در حالت آماده به کار (شروع به کار فوری غیرفعال شده): $0.5 >$ وات
- ابعاد (طول × عرض × ارتفاع): $219 \times 42 \times 360$ (میلی متر)
- وزن خالص: 1.15 کیلوگرم
- لوازم جانبی ارائه شده
- کنترل راه دور و باتری ها
- دفترچه راهنمای کاربر
- مشخصات لیزر
- نوع لیزر (Diode): AlGaInN, (BD) AlGaInP, (DVD/CD)
- طول موج: 398 ~ 412nm, (BD) 664nm ~ 650, (DVD) 796nm ~ 784, (CD)
- خروجی نیرو (حداکثر رتبه بندی ها): (BD) 20mW, (DVD) 7mW, (CD) 7mW

توجه

- برای شناسایی و بررسی درجه محصول و منبع برق، به پلاک پشت یا زیر محصول مراجعه کنید.
- قبل از برقراری یا تعویض هر نوع اتصال، بررسی کنید همه دستگاه ها از برق کشیده شده باشند.

هشدار

- خطر برق گرفتگی، هرگز بدنه دستگاه پخش را جدا نکنید.

برای حفظ اعتبار ضمانت نامه، دستگاه پخش را خودتان تعمیر نکنید.

اگر در استفاده از این دستگاه پخش مشکل دارید، قبل از مراجعه به مرکز خدمات، نکات زیر را بررسی کنید. اگر همچنان مشکل دارید، دستگاه پخش را ثبت نام کرده و در www.philips.com/support پشتیبانی دریافت کنید. هنگام تماس با Philips، از شما نام مدل و شماره سریال دستگاه پخش پرسیده می شود. شماره مدل و شماره سریال در پشت دستگاه پخش قرار دارند. شماره ها را اینجا بنویسید:

شماره مدل _____
شماره سریال _____

بدنه اصلی

دکمه های این دستگاه پخش کار نمی کنند.

- برق دستگاه پخش را چند دقیقه قطع کرده و دوباره وصل کنید.

تصویر

تصویری وجود ندارد.

- مطمئن شوید تلویزیون به ورودی منبع صحیح این دستگاه پخش متصل شده باشد.
- برای اتصال ترکیبی (از طریق رابط VIDEO) به تلویزیون، در این دستگاه پخش یک دقت تصویر فیلم 480i/576i یا 480p/576p انتخاب کنید تا خروجی فیلم فعال شود (🏠 به فشار داده و [Setup] < [Video] < [HDMI video] را انتخاب کنید).

پخش

دیسک پخش نمی شود.

- دیسک را تمیز کنید.
- مطمئن شوید دیسک به طور صحیح جاگذاری شده باشد.

هیچ تصویری در اتصال HDMI وجود ندارد.

- بررسی کنید کابل HDMI معیوب نباشد. اگر معیوب است، آن را با یک کابل HDMI جدید تعویض کنید.
- در کنترل راه دور، 🏠 و سپس "731" (دکمه های عددی) را فشار دهید و نمایش تصویر را بازایی کنید. یا 10 ثانیه صبر کنید تا به طور خودکار بازایی شود.
- اگر این دستگاه پخش با کابل HDMI به یک دستگاه نمایش غیرمجاز متصل شده باشد، ممکن است سیگنال های صوتی و تصویری خارج نشود. این دیسک فیلم با کیفیت بالا را پخش نمی کند.
- مطمئن شوید دیسک حاوی فیلم با کیفیت بالا باشد.
- مطمئن شوید تلویزیون از فیلم با کیفیت بالا پشتیبانی می کند.

صدا

هیچ خروجی صدایی از تلویزیون وجود ندارد.

- مطمئن شوید کابل های صوتی به ورودی صدای تلویزیون متصل باشند.
- مطمئن شوید تلویزیون به ورودی منبع صحیح این دستگاه پخش متصل شده باشد.
- هیچ خروجی صدایی از بلندگوهای دستگاه صوتی خارجی (آمپلی فایر یا سینمای خانگی) وجود ندارد.
- مطمئن شوید کابل های صوتی به ورودی دستگاه صوتی متصل باشند.
- دستگاه صوتی خارجی را به ورودی منبع صدای صحیح متصل کنید.
- هیچ صدایی در اتصال HDMI وجود ندارد.
- چنانچه دستگاه متصل سازگار با HDCP نباشد یا فقط با DVI سازگار باشد، ممکن است صدایی از خروجی HDMI نشنوید.
- هیچ خروجی صدای ثانویه ای برای ویژگی تصویر در تصویر وجود ندارد.

- وقتی [Bitstream] در منوی [HDMI Audio] یا [Digital Audio] انتخاب می شود، صدای ارتباطی مانند صدای ثانویه در ویژگی تصویر در تصویر بی صدا می شود. انتخاب [Bitstream] را لغو کنید.

- بررسی کنید این دستگاه پخش از دیسک پشتیبانی پشتیبانی کند. به "مشخصات" مراجعه کنید.
- مطمئن شوید این دستگاه پخش از کد منطقه DVD یا BD پشتیبانی می کند.
- در مورد DVD±RW یا DVD±R، مطمئن شوید تنظیمات نهایی روی دیسک انجام گرفته باشد.
- پخش فایل های فیلم DivX ممکن نیست.
- بررسی کنید فایل ویدیویی DivX کامل باشد.
- بررسی کنید پسوند نام فایل فیلم صحیح باشد.
- برای پخش فایل های محافظت شده DivX DRM از یک دستگاه USB با یک شبکه. این دستگاه پخش را از طریق HDMI به تلویزیون وصل کنید.
- زیرنویس های DivX درست نمایش داده نمی شوند.
- بررسی کنید نام فایل زیرنویس با نام فایل فیلم DivX یکسان باشد.
- بررسی کنید فایل زیرنویس دارای پسوندی باشد که توسط این دستگاه پخش پشتیبانی می شود (srt, .sub, .txt, .ssa, .smi).
- محتویات دستگاه ذخیره USB متصل خوانده نمی شود.
- بررسی کنید که فرمت دستگاه USB با این دستگاه پخش سازگار باشد.
- بررسی کنید سیستم فایل روی دستگاه USB توسط این دستگاه پخش پشتیبانی شود.
- در مورد USB HDD (یک درایو سخت قابل حمل)، ممکن است به یک منبع نیروی خارجی نیاز باشد.
- عبارت 'بدون ورودی' یا علامت 'X' در تلویزیون نمایش داده می شود.
- عملکرد ممکن نیست.
- ویژگی EasyLink کار نمی کند.
- بررسی کنید دستگاه پخش به تلویزیون Philips EasyLink متصل باشد و گزینه EasyLink روشن باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "استفاده از Philips EasyLink" مراجعه کنید).
- دسترسی به ویژگی های BD-Live ممکن نیست.
- مطمئن شوید دستگاه پخش به شبکه متصل باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- مطمئن شوید نصب شبکه انجام شده باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- بررسی کنید دیسک Blu-ray از ویژگی های BD-Live پشتیبانی کند.
- محل ذخیره حافظه را پاک کنید (به "تغییر تنظیمات" < "گزینه های پیشرفته (امنیت BD-Live، پاک کردن حافظه...)") مراجعه کنید).
- بارگیری فیلم از یک فروشگاه فیلم آنلاین ممکن نیست.

- مطمئن شوید دستگاه پخش به شبکه متصل باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- بررسی کنید دستگاه پخش با یک کابل HDMI به تلویزیون وصل باشد.
- مطمئن شوید اجاره فیلم پرداخت شده باشد. و در طول مدت اجاره قرار داشته باشد.

شبکه

- شبکه بی سیم یافت نشده یا خراب است.
- مطمئن شوید شبکه به طور صحیح متصل باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- مطمئن شوید نصب شبکه انجام شده باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- بررسی کنید شبکه بی سیم با دستگاه های میکروفر، تلفن های DECT، یا سایر دستگاه های Wi-Fi در نزدیکی شما تداخل نداشته باشد.
- اگر شبکه بی سیم درست کار نمی کند. یک شبکه سیم دار نصب کنید (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- سرویس های اینترنتی (Youtube/netflix/picasa/ facebook/twitter/flickr/accuweather) کار نمی کنند.
- مطمئن شوید شبکه به طور صحیح متصل باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- مطمئن شوید نصب شبکه انجام شده باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- اتصال مسیریاب را بررسی کنید (به راهنمای کاربر مسیریاب مراجعه کنید).
- مرور رایانه و سرویس های اینترنتی (Youtube/netflix/ facebook/twitter/flickr/accuweather/picasa) کار نمی کنند.
- برای اطلاع راجع به دامنه عملکرد داخل ساختمان. سرعت انتقال. و سایر عوامل کیفیت سیگنال به راهنمای کاربر مسیریاب بی سیم مراجعه کنید.
- شما به یک اتصال اینترنتی پرسرعت برای مسیریاب خود نیاز دارید.

فیلم های سه بعدی

مشاهده جلوه های سه بعدی ممکن نیست

- بررسی کنید خروجی سه بعدی روشن باشد (به "استفاده از دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD" < "تنظیم و راه اندازی شبکه" مراجعه کنید).
- مطمئن شوید عنوان دیسک در حال پخش با Blu-ray 3D سازگار باشد.
- بررسی کنید تلویزیون سه بعدی و سازگار با HDMI باشد. و تلویزیون روی حالت سه بعدی تنظیم شده باشد (به دفتريچه راهنمای کاربر تلویزیون مراجعه کنید).
- بررسی کنید عینک سه بعدی فعال باشد (به دفتريچه راهنمای کاربر تلویزیون مراجعه کنید).

7 اطلاعاتیه مهم و ایمنی

قبل از استفاده از این دیسک Blu-ray/دستگاه پخش DVD، همه دستورالعمل ها را مطالعه کنید. در صورت بروز آسیب دیدگی در اثر عدم رعایت دستورالعمل ها، ضمانت نامه اعمال نخواهد شد.

نکات مهم برای کاربران در انگلیس

فیوز برق

این اطلاعات فقط برای محصولات با دوشاخه برق انگلیسی کاربرد دارد.

این محصول همراه با یک دوشاخه تایید شده ارائه شده است. اگر فیوز را تعویض می کنید، باید مشخصات زیر را داشته باشد:

- درجه بندی آن با آنچه روی دوشاخه مشخص شده یکی باشد.
- دارای تاییدیه BS 1362 بوده و
- علامت تاییدیه ASTA داشته باشد.

اگر از نوع فیوز مورد استفاده مطمئن نیستید، با فروشنده خود تماس بگیرید.

احتیاط: طبق مصوبه EMC (2004/108)، نباید

دوشاخه را از کابل برق جدا کنید.

نحوه اتصال دوشاخه به کابل برق

رنگ سیم های کابل برق به صورت زیر است: آبی = خنثی (N)، قهوه ای = برق دار (L).

اگر این رنگ ها با رنگ های دوشاخه مطابقت نداشته باشند، پایانه های دوشاخه را به صورت زیر مشخص کنید:

1 سیم آبی را به پایانه با علامت N یا رنگ مشکی متصل کنید.

2 سیم قهوه ای را به پایانه با علامت L یا رنگ قرمز متصل کنید.

3 هیچیک از سیم ها را به پایانه زمین در پریز وصل نکنید. این پایانه به صورت E (یا e) علامت گذاری شده است یا به رنگ سبز (یا سبز و زرد) است.

قبل از تعویض روکش دوشاخه، مطمئن شوید که گیره سیم دور کل دسته سیم بسته شده باشد و فقط دور سیم های کابل نباشد.

برای ضبط و پخش رسانه ها ممکن است به رضایت ارائه دهنده نیاز باشد. به قانون حق کپی 1956 و قوانین حفاظتی اجرایی 1958 تا 1972 مراجعه کنید.

ایمنی

خطر برق گرفتگی یا آتش سوزی!

- هرگز دستگاه و لوازم جانبی آن را در معرض باران یا آب قرار ندهید. هرگز ظرف آب مانند گلدان را در نزدیکی محصول قرار ندهید. اگر مایعی روی دستگاه یا درون آن ریخت، دستگاه را فوراً از برق بکشید. دستگاه را قبل از استفاده مجدد، برای بررسی نزد مرکز خدمات مشتری Philips ببرید.
 - هرگز دستگاه و لوازم جانبی آن را در نزدیکی شعله های آتش یا سایر منابع گرمازا از جمله نور مستقیم خورشید قرار ندهید.
 - هرگز شیئی را در شیارهای تهویه یا سایر قسمت های باز محصول وارد نکنید.
 - هر جا از دوشاخه یا یک رابط دستگاه به عنوان قطع کننده استفاده می شود، قطع کننده باید به سهولت در دسترس و قابل استفاده باشد.
 - باتری ها (بسته باتری یا باتری های نصب شده) نباید در معرض گرمای بیش از حد از جمله نور خورشید، آتش یا مشابه آن قرار داده شوند.
 - قبل از رعد و برق، دستگاه را از برق جدا کنید.
 - هنگام کشیدن دوشاخه از پریز، همیشه دوشاخه را بگیرد هرگز کابل را نکشید.
- خطر اتصال کوتاه یا آتش سوزی!
- قبل از متصل کردن دستگاه به برق، بررسی کنید ولتاژ برق با مقدار چاپ شده در پشت یا زیر دستگاه مطابقت داشته باشد. اگر ولتاژ متفاوت بود، هرگز محصول را به خروجی برق وصل نکنید.
 - خطر جراحت یا آسیب دیدگی به محصول وجود دارد!
 - وقتی دستگاه باز است اشعه قابل رویت و غیرقابل رویت لیزر وجود دارد. در معرض اشعه قرار نگیرید.
 - به لنز نوری دیسک در داخل محفظه دیسک دست نزنید.
 - هرگز محصول یا شيء دیگری را روی سیم های برق یا دستگاه های برقی دیگر قرار ندهید.
 - اگر محصول در دمای کمتر از 5 درجه سانتی گراد انتقال داده شده باشد، باید قبل از متصل کردن آن به برق، بسته بندی را باز کرده و صبر کنید دمای آن به دمای اتاق برسد.

خطر داغ شدن بیش از حد!

- دستگاه را در محیط کوچک و محدود قرار ندهید. همیشه فاصله حداقل چهار اینچ اطراف محصول قرار دهید تا تهویه انجام شود. بررسی کنید پرده یا اشیاء دیگر روی شیارهای تهویه محصول را نپوشانده باشند.
 - خطر آلودگی!
 - باتری ها (باتری های قدیمی و جدید یا کربن و آلکالین و غیره) را جابجا نکنید.
 - باتری ها را در صورت تخلیه بودن یا اگر از کنترل راه دور برای مدت طولانی استفاده نمی کنید، خارج نمایید.
 - باتری ها حاوی مواد شیمیایی هستند و باید به طور صحیح دور انداخته شوند.
 - خطر بلعیدن باتری ها!
 - محصول/کنترل راه دور ممکن است دارای باتری نوع سکه ای باشد که قابل بلعیدن است.
 - باتری را همیشه دور از دسترسی کودکان قرار دهید!
- نماد تجهیزات Class II:



این نماد نشان می دهد که این محصول دارای دو سیستم عایق است.



هشدار سلامت سه بعدی

- چنانچه شما یا خانواده تان سابقه بیهوشی یا حساسیت شدیدی به نور دارید. قبل از قرار گرفتن در معرض منابع نوری چشمک زن. حرکت تند تصاویر یا تماشای تصاویر سه بعدی. با پزشک خود مشورت کنید.
- برای جلوگیری از سرگیجه، سردرد یا گیجی شدید، توصیه می کنیم در زمان طولانی تصاویر سه بعدی تماشا نکنید. اگر احساس ناراحتی می کنید، تماشای تصاویر سه بعدی را متوقف کرده و فوراً به هیچ فعالیت بالقوه خطرناکی (مانند رانندگی خودرو) نپردازید تا وقتی که همه علائم از بین بروند. اگر علائم همچنان وجود دارد. قبل از تماشای مجدد تصاویر سه بعدی با پزشک خود مشورت کنید.
- همانطور که در بالا ذکر شد. والدین باید در حین تماشای تصاویر سه بعدی مراقب فرزندان خود باشند و اطمینان حاصل کنند که هیچ گونه ناراحتی در حین دیدن تصاویر ندارند. تماشای تصاویر سه بعدی برای کودکان زیر 6 سال توصیه نمی شود زیرا سیستم بینایی آن ها هنوز به تکامل نرسیده است.



علامت ضربدر روی سطل زباله بر روی محصول نشان می دهد که محصول تحت پوشش مصوبه اروپایی 2002/96/EC قرار دارد. لطفاً از قوانین محلی سیستم جمع آوری جداگانه محصولات الکتریکی و الکترونیکی مطلع باشید. لطفاً بر طبق قوانین محلی عمل کرده و محصولات قدیمی خود را همراه با زباله های خانگی دور نیندازید. دور انداختن صحیح محصول قدیمی. از تأثیر بالقوه منفی بر روی محیط زیست و سلامت انسان جلوگیری می کند.



این محصول حاوی باتری های تحت پوشش مصوبه اروپایی 2006/66/EC بوده و نمی توان آن را همراه با زباله های معمولی خانگی دور انداخت. لطفاً از قوانین محلی سیستم جمع آوری جداگانه باتری ها مطلع باشید زیرا دور انداختن صحیح آن ها از تأثیر بالقوه منفی بر روی محیط زیست و سلامت انسان جلوگیری می کند.

این محصول با نیازمندی های تداخل رادیویی تعیین شده در انجمن اروپایی مطابقت دارد.

مراقبت و نگهداری از دستگاه

- هیچ شیئی به غیر از دیسک را در محفظه دیسک وارد نکنید.
- از وارد کردن دیسک های خراب و خش دار در محفظه دیسک خودداری کنید.
- اگر از محصول برای مدت طولانی استفاده نمی کنید. دیسک را از محفظه دیسک خارج کنید.
- فقط از پارچه میکروفیبر برای تمیز کردن دستگاه استفاده کنید.

مراقبت از محیط زیست



این محصول از قطعات و مواد با کیفیت بسیار بالا ساخته شده است که قابل بازیافت و استفاده مجدد می باشند.



حق کپی



Be responsible
Respect copyrights

این دستگاه دارای حق کپی بوده و تحت حفاظت حقوق ثبت ایالات متحده آمریکا و سایر حقوق مالکیت انحصاری Rovi Corporation می باشد. مهندسی معکوس و جدا کردن قطعات ممنوع می باشد.

نرم افزار منبع باز

Philips Electronics Singapore Pte Ltd

بدینوسیله اعلام می دارد که مطابق با درخواست شما. یک کپی از کد منبع مربوط به بسته های نرم افزاری منبع آزاد استفاده شده در این محصول که توسط مجوزهای مربوطه درخواست شده است. در اختیار شما قرار داده می شود.

این ارائه تا سه سال بعد از خرید محصول برای شخص دریافت کننده این اطلاعات انجام خواهد شد. برای دریافت کد منبع. لطفاً با open.source@philips.com تماس بگیرید. اگر ترجیح می دهید از ایمیل استفاده نکنید یا ظرف مدت یک هفته بعد از ارسال به این آدرس ایمیل. تاییدی

دریافت نکردید. لطفاً نامه ای به آدرس زیر ارسال کنید
Open Source Team, Philips Intellectual Property"
& Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven,
The Netherlands. "اگر تاییدیه نامه خود را سر وقت
دریافت نکردید. لطفاً به آدرس ایمیل بالا ایمیل بزنید.

This product incorporates proprietary
technology under license from Verance
Corporation and is protected by U.S. Patent
7,369,677 and other U.S. and worldwide
patents issued and pending as well as copyright
and trade secret protection for certain aspects
of such technology. Cinavia is a trademark of
Verance Corporation. Copyright 2004-2010
Verance Corporation. All rights reserved by
Verance. Reverse engineering or disassembly is
prohibited.

Cinavia notice

This product uses Cinavia technology to
limit the use of unauthorized copies of some
commercially-produced film and videos and
their soundtracks. When a prohibited use of an
unauthorized copy is detected, a message will
be displayed and playback or copying will be
interrupted.

More information about Cinavia technology
is provided at the Cinavia Online Consumer
Information Center at <http://www.cinavia.com>.
To request additional information about Cinavia
by mail, send a postcard with your mailing
address to: Cinavia Consumer Information
Center, P.O. Box 86851, San Diego, CA, 92138,
USA.

Trademarks



'Blu-ray™', 'Blu-ray Disc™', 'Blu-ray Disc™', 'Blu-ray 3D™' and 'Blu-ray 3D™' logo are the trademarks of Blu-ray Disc Association.



HDMI, and HDMI logo and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI licensing LLC in the United States and other countries.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



ABOUT DIVX VIDEO: DivX® is a digital video format created by DivX, LLC, a subsidiary of Rovi Corporation. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video. Visit divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX videos. ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified® device must be registered in order to play purchased DivX Video-on-Demand (VOD) movies. To obtain your registration code, locate the DivX VOD section in your device setup menu. Go to vod.divx.com for more information on how to complete your registration. DivX Certified® to play DivX® and DivX Plus® HD (H.264/MKV) video up to 1080p HD including premium content.

DivX®, DivX Certified®, DivX Plus® HD and associated logos are trademarks of Rovi Corporation or its subsidiaries and are used under license.



Manufactured under license under U.S. Patent #'s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS and the Symbol are registered trademarks, & DTS 2.0+ Digital Out and the DTS logos are trademark of DTS, Inc. Product includes software. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



BONUSVIEW™

'BD LIVE™' and 'BONUSVIEW™' are trademarks of Blu-ray Disc Association.



'DVD Video' is a trademark of DVD Format/ Logo Licensing Corporation.



Java and all other Java trademarks and logos are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc. in the United States and/or other countries.

Language Code

Abkhazian	6566
Afar	6565
Afrikaans	6570
Amharic	6577
Arabic	6582
Armenian	7289
Assamese	6583
Avestan	6569
Aymara	6589
Azerbaijani	6590
Bahasa Melayu	7783
Bashkir	6665
Belarusian	6669
Bengali	6678
Bihari	6672
Bislama	6673
Bokmål, Norwegian	7866
Bosanski	6683
Brezhoneg	6682
Bulgarian	6671
Burmese	7789
Castellano, Español	6983
Catalán	6765
Chamorro	6772
Chechen	6769
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889
中文	9072
Chuang; Zhuang	9065
Church Slav; Slavonic	6785
Chuvash	6786
Corsican	6779
Česky	6783
Dansk	6865
Deutsch	6869
Dzongkha	6890
English	6978
Esperanto	6979
Estonian	6984
Euskara	6985
Ελληνικά	6976
Faroese	7079
Français	7082
Frysk	7089
Fijian	7074
Gaelic; Scottish Gaelic	7168
Gallegan	7176
Georgian	7565
Gikuyu; Kikuyu	7573
Guarani	7178
Gujarati	7185
Hausa	7265
Herero	7290
Hindi	7273
Hiri Motu	7279
Hrwatski	6779
Ido	7379
Interlingua (International)	7365
Interlingue	7365
Inuktitut	7385

Inupiaq	7375
Irish	7165
Íslenska	7383
Italiano	7384
Ivrit	7269
Japanese	7465
Javanese	7486
Kalaallisut	7576
Kannada	7578
Kashmiri	7583
Kazakh	7575
Kernewek	7587
Khmer	7577
Kinyarwanda	8287
Kirghiz	7589
Komi	7586
Korean	7579
Kuanyama; Kwanyama	7574
Kurdish	7585
Lao	7679
Latina	7665
Latvian	7686
Letzeburgesch;	7666
Limburi; Limburger	7673
Lingala	7678
Lithuanian	7684
Luxembourgish;	7666
Macedonian	7775
Malagasy	7771
Magyar	7285
Malayalam	7776
Maltese	7784
Manx	7186
Maori	7773
Marathi	7782
Marshallese	7772
Moldavian	7779
Mongolian	7778
Nauru	7865
Navaho; Navajo	7886
Ndebele, North	7868
Ndebele, South	7882
Ndonga	7871
Netherlands	7876
Nepali	7869
Norsk	7879
Northern Sami	8369
North Ndebele	7868
Norwegian Nynorsk;	7878
Occitan; Provençal	7967
Old Bulgarian; Old Slavonic	6785
Oriya	7982
Oromo	7977
Ossetian; Ossetic	7983
Pali	8073
Panjabi	8065
Persian	7065
Polski	8076
Português	8084

Pushto	8083
Russian	8285
Quechua	8185
Raeto-Romance	8277
Romanian	8279
Rundi	8278
Samoan	8377
Sango	8371
Sanskrit	8365
Sardinian	8367
Serbian	8382
Shona	8378
Shqip	8381
Sindhi	8368
Sinhalese	8373
Slovensky	8373
Slovenian	8376
Somali	8379
Sotho; Southern	8384
South Ndebele	7882
Sundanese	8385
Suomi	7073
Swahili	8387
Swati	8383
Svenska	8386
Tagalog	8476
Tahitian	8489
Tajik	8471
Tamil	8465
Tatar	8484
Telugu	8469
Thai	8472
Tibetan	6679
Tigrinya	8473
Tonga (Tonga Islands)	8479
Tsonga	8483
Tswana	8478
Türkçe	8482
Türkmen	8475
Twi	8487
Uighur	8571
Ukrainian	8575
Urdu	8582
Uzbek	8590
Vietnamese	8673
Volapuk	8679
Walloon	8765
Welsh	6789
Wolof	8779
Xhosa	8872
Yiddish	8973
Yoruba	8979
Zulu	9085



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

BDP3480_05_UM_V2.0

